AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT AVEC EXIGENCES DE CAPACITES MINIMALES N°06-2023

L'Algérienne des Eaux agissant en qualité de Maître d'Ouvrage Délégué par le Ministère des travaux publics, de l'hydraulique et des Infrastructures de base lance un Appel d'Offres National Ouvert avec Exigence de Capacités Minimales portant sur l'étude du diagnostic pour la réhabilitation du système d'AEP de la ville d'El Eulma.

EXIGENCES DE CAPACITES MINIMALES:

Ne peuvent soumissionner à cet appel d'offres que les Bureaux d'études ou groupements de Bureaux d'études qui remplissent les conditions suivantes :

A/ En cas de Bureau d'étude seul :

1. Capacité professionnelle :

Avoir un agrément en cours de validité dans le domaine de l'hydraulique, délivré par le Ministère des Travaux Publics, de l'Hydraulique et des Infrastructures de Base.

2. Capacités techniques :

Avoir réalisé, sur la base d'attestation de bonne exécution, durant les quinze (15) dernières années précédant la date de dépôt de l'offre, une étude de diagnostic pour la réhabilitation d'un système d'AEP qui fait ressortir les dossiers d'appels d'offres travaux (DAO) du système d'AEP (production, réseaux d'adduction et distribution).

Ou

Avoir réalisé, sur la base d'attestation de bonne exécution, durant les quinze (15) dernières années précédant la date de dépôt de l'offre une étude d'Avant-Projet Détaillé (APD) d'Alimentation en Eau potable.

3. Capacités financière :

Avoir au cours des Cinq (05) années (2017, 2018, 2019 2020 et 2021), un chiffre d'affaire moyen \geq 5 000 000 DA TTC.

(Ce chiffre d'affaires moyen total est le cumul des chiffres d'affaires moyens du bureau d'études, les années considérées pour calculer le chiffre d'affaire moyen, sont les trois années ayant le meilleur chiffre d'affaire et ce étalé sur les 05 années 2017, 2018, 2019, 2020 et 2021).

NB: dans le cas où le bureau d'études a été créé en 2017 ou après, le chiffre d'affaire moyen sera calculé sur la base des bilans des années qui succèdent sa création jusqu'a 2021.

B/ En cas de groupement des Bureaux d'études :

1. Capacité professionnelle :

Chaque membre constituant le groupement, doit posséder un agrément en cours de validité dans le domaine de l'hydraulique, délivré par le Ministère des Travaux Publics, de l'Hydraulique et des Infrastructures de Base.

2. Capacités techniques :

✓ Pour le chef de file :

Avoir réalisé, sur la base d'attestation de bonne exécution, durant les quinze (15) dernières années précédant la date de dépôt de l'offre, une étude de diagnostic pour la réhabilitation d'un système d'AEP qui fait ressortir les dossiers d'appels d'offres travaux (DAO) du système d'AEP (production, réseaux d'adduction et distribution).

Ou

Avoir réalisé, sur la base d'attestation de bonne exécution, durant les quinze (15) dernières années précédant la date de dépôt de l'offre, une étude d'Avant-Projet Détaillé d'Alimentation en Eau potable.

✓ Pour le membre du Groupement

Avoir réalisé, durant les quinze (15) dernières années précédant la date de dépôt de l'offre, une étude dans le domaine de l'hydraulique.

3. Capacités financière :

Le groupement des bureaux d'études doit avoir au cours des Cinq (05) années ((2017, 2018, 2019 2020 et 2021), un chiffre d'affaire moyen ≥ 5 000 000 DA TTC.

(Ce chiffre d'affaires moyen total est le cumul des chiffres d'affaires moyens des bureaux composant le groupement, les années considérées pour calculer le chiffre d'affaire moyen, sont les trois années ayant le meilleur chiffre d'affaire et ce étalé sur les 05 années 2017, 2018, 2019, 2020, 2021).

NB:

- Dans le cadre d'un groupement momentané de bureaux d'études, le service contractant tient compte des capacités du groupement dans sa globalité. Pour la capacité financière, dans le cas où le bureau d'études a été créé en 2017 ou après, le chiffre d'affaire moyen sera calculée sur la base des bilans des années qui succèdent sa création jusqu'a 2021
- -Le groupement des Bureaux d'études doit obligatoirement satisfaire à toutes les conditions d'éligibilités citées ci-dessus.

Les bureaux d'études et Groupements des bureaux d'études qualifiées et intéressées par le présent appel d'offres peuvent retirer le cahier des charges auprès du Bureau des Marchés de l'Algérienne des Eaux (ADE) à l'adresse suivante :

Algérienne des Eaux (ADE) Zone industrielle de Oued Smar, Meftah /Alger-Algérie

Contre paiement d'une somme non remboursable de **vingt mille Dinars Algérien** (20.000 DA) au compte courant de la Direction Générale de l'Algérienne des Eaux N° 00.300.649.013.423.300.037- Agence BADR Kouba 649 - site 38, rue Mohamed Rabia Kouba, Alger.

Documents constituant l'offre:

Le soumissionnaire doit présenter trois (03) exemplaires de son offre (originale et deux copies) comportant un dossier de candidature, une offre technique et une offre financière. Sous trois plis séparés, et ce comme suit :

<u>Dossier de candidature :</u> Il doit comporter les pièces suivantes :

Une déclaration de candidature, une déclaration de probité, statut des bureaux d'études, Bilans financiers des années 2017, 2018, 2019, 2020,2021.

Offre technique : Elle doit comporter les pièces suivantes :

La déclaration à souscrire, cahier des charges.

Offres financière : Elle doit comporter les pièces suivantes :

La lettre de soumission, le bordereau des prix unitaires, le détail quantitatif et estimatif.

NB/ Et pour plus de détails voir l'article n°11 de l'instruction aux soumissionnaires.

Le dossier de candidature, l'offre technique et l'offre financière sont insérés dans des enveloppes séparées scellées et cachetées, ces enveloppes sont mises dans une autre enveloppe scellée et cachetée, comportant la mention :

Etablissement Public « Algérienne Des Eaux » Route de MEFTAH, Zone industrielle de OUED SMAR – ALGER Appel d'offres national ouvert avec Exigence de capacités minimales N°06-2023

Etude du diagnostic pour la réhabilitation du système d'AEP de la ville d'El Eulma.

-A n'ouvrir que par la Commission d'Ouverture des Plis et d'Evaluation des Offres-

La durée de préparation des offres est fixée à trente (30 jours) à compter de la première parution du présent avis d'appel d'offres sur les quotidiens nationaux ou sur le BOMOP.

La date de dépôt des offres correspond au dernier jour de la durée de préparation des offres avant 13 Heures.

L'ouverture des dossiers de candidature, des plis techniques et financiers se tiendra en séance publique, à la même adresse, le jour même de la date de dépôt des offres le à 14 heures, si ce jour coïncide avec un jour férié ou un jour de repos légal, la durée de préparation des offres est prorogée jusqu'au jour ouvrable suivant.

Les soumissionnaires resteront engagés par leurs offres pendant une période égale à la durée de préparation des offres augmentée de 03 mois.

طلب عروض مفتوح مع اشتراط قدرات دنيا رقم 06-2023

تعلن الجزائرية للمياه المتصرفة بصفتها صاحبة المنشأة المفوضة من طرف وزارة الاشغال العمومية والري والمنشآت القاعدية عن طلب عروض مفتوح مع اشتراط قدرات دنيا من أجل دراسة تقييم بهدف إعادة تأهيل نظام التزويد بمياه الصالحة للشرب بمدينة العلمة.

القدرات الدنيا:

توجه هذه المناقصة إلى المترشحين التي تستوفي فيهم الشروط التالية:

ا -الشركات التي تنشط وحدها:

القدرة المهنية:

توفير شهادة اعتماد في مجال الري سارية المفعول الصادرة من طرف وزارة الاشغال العمومية والري والمنشآت القاعدية.

القدرة التقنية:

قد أنجز المتعهد مدعما بشهادة حسن التنفيذ خلال الخمسة عشر سنة الأخيرة التي تسبق تاريخ إيداع العرض دراسة تقييم من أجل إعادة تأهيل نظام التزويد بمياه الصالحة للشرب و التي تبرز ملفات المناقصات لإنجاز أشغال نظام التزويد بمياه الصالحة للشرب (إنتاج، شبكات جر المياه و التوزيع).

قد أنجز المتعهد مدعما بشهادة حسن التنفيذ خلال الخمسة عشر سنة الأخيرة التي تسبق تاريخ إيداع العرض دراسة تمهيدية مفصلة للتزويد بمياه الصالحة للشرب.

القدرة المالية:

امتلاك متوسط رقم الأعمال خلال السنوات الخمسة (2017.2018.2019.2020.2021) تعادل أو تفوق: 5.000.000 دج.

هذا متوسط رقم الأعمال هو مجموع متوسط رقم الأعمال للمكتب الدراسات والسنوات التي تحسب منها هي ثلاث سنوات التي تمتلك أفضل رقم أعمال وهذا خلال السنوات الخمسة

. (2017.2018.2019.2020.2021)

في حالة إنشاء مكتب الدراسات في عام 2017 أو بعد ذلك، فسيتم حساب متوسط رقم الأعمال على أساس الميز انيات للسنوات التي تلي إنشائه حتى عام 2021.

ب- الشركات التي تنشط ضمن مجمع:

القدرة المهنية:

يجب على كل عضو المجمع توفير شهادة الإعتماد في مجال الري سارية المفعول الصادرة من □رف وزارة الاشغال العمومية والري والمنشآت القاعدية.

القدرة التقتية:

رئيس المجمع:

قد أنجز المتعهد مدعما بشهادة حسن التنفيذ خلال الخمسة عشر سنة الأخيرة التي تسبق تاريخ إيداع العرض دراسة التقييم من أجل إعادة تأهيل نظام التزويد بمياه الصالحة للشرب و التي تبرز ملفات المناقصات لإنجاز أشغال نظام التزويد بمياه الصالحة للشرب (إنتاج، شبكات جر المياه و التوزيع). أو

قد أنجز المتعهد مدعما بشهادة حسن التنفيذ خلال الخمسة عشر سنة الأخيرة التي تسبق تاريخ إيداع العرض در اسة تمهيدية مفصلة للتزويد بمياه الصالحة للشرب.

عضو المجمع:

قد أنجز العضو مدعما بشهادات حسن التنفيذ خلال الخمسة عشر الأخيرة التي سبقت تاريخ إيداع العرض دراسة في مجال الري.

القدرة المالية:

قد حقق المجمع مكاتب الدر اسات متوسط رقم الأعمال خلال السنوات الخمسة

(2017.2018.2019.2020.2021) تعادل أو تفوق: 5.000.000 دج.

هذا متوسط رقم الأعمال هو مجموع متوسط رقم الأعمال للمكتب الدراسات التي تشكل المجمع والسنوات التي تحسب منها هي ثلاث سنوات التي تمتلك أفضل رقم أعمال وهذا خلال السنوات الخمسة .(2017.2018.2019.2020.2021)

في □ار التجمع المؤقت للمكاتب الدراسات تأخذ المصلحة المتعاقدة في الحسبان قدرات المجمع إجمالا فيما يخص القدرة المالية في حالة إذا مكتب الدراسات قد أنشأت في 2017 أو بعد سيتم حساب معدل رقم الأعمال على أساس حصيلة السنوات التي تأتى بعد إنشائها إلى غاية 2021.

ينبغي على مجمع مكاتب الدراسات أن يستوفي إجباريا على الشرو□ المذكورة أعلاه.

بإمكان مكاتب الدراسات ومجمع مكاتب الدراسات المهتمة بطلب العروض سحب دفتر الشرو□ لدى مكتب الصفقات التابع للشركة الجزائرية للمياه على العنوان التالي:

الجزائرية للمياه المنطقة الصناعية واد السمار، طريق مفتاح، الجزائر العاصمة

مقابل دفع مبلغ غير قابل للتعويض بقيمة عشرين ألاف دينار □زائري (20.000ج) على الحساب الجاريBADR/ - لدى بنك الفلاحة و التنمية الريفية BADR/وكالة القبة 649/ الكائنة ب 38،شارع محمد ربيعة القبة، الجزائر العاصمة.

ملف العروض:

على المتعهدين تقديم ثلاث نسخ (واحدة أصلية ونسختين □بق الأصل)، يجب أن تشتمل العروض على ثلاثة أظرفة مختلفة: ملف الترشيح، العرض التقني والعرض المالي.

ملف الترشيح:

تصريح بالترشح، تصريح بالنزاهة، القانون الأساسي، حصيلة الحسابات للسنوات .2017.2018.2019.2020.2021

العرض التقني: تصريح بالاكتتاب، دفتر الشرو□.

رسالة التعهد، جدول الأسعار بالوحدة، تفصيل كمي وتقديري.

ملاحظة: لمزيد من التفاصيل الرجوع إلى المادة 11 للتعليمات الموجهة للمتعهدين فيما يخص القائمة المفصلة للملف المطلوب.

توضع الأظرفة التلاث ضمن ظرف واحد محكم الإغلاق، الظرف الخارجي مبهم مجهول الهوية، لا يحمل سوى العبارة التالية:

الجزائرية للمياه

المنطقة الصناعية واد السمار، طريق مفتاح، الجزائر العاصمة.

إعلان عن طلب عروض مفتوح مع اشتراط قدرات دنيا 06-2023

أشغال إنجاز دراسة التقييم بهدف إعادة تأهيل نظام التزويد بمياه الصالحة للشرب بمدينة العلمة. -لا يفتح إلا من طرف لجنة فتح العروض و تقييم العروض-

مدة تحضير العروض محددة بثلاثين 30 يوم إبتداءا من تاريخ النشر الأول للإعلان الحالي في الصحافة الوطنية أو النشرة الرسمية لصفقات المتعامل العمومي.

التاريخ والوقت الفاصل لإيداع العروض يوافق اليوم الأخير لمدة تحضير العروض قبل الساعة 13سا.

يتم فتح ملفات الترشح والعروض التقنية والمالية في جلسة علنية في نفس اليوم على الساعة 14 سا إذا صادف اليوم المحدد يوم عطلة أو راحة قانونية فإن مدة تحضير العروض تمدد إلى غاية يوم العمل الموالي.

يبقى المتعهدون ملزمين بعروضهم، خلال فترة تساوي مدة تحضير العروض ممتدة إلى ثلاثة (03) أشهر ابتداء من تاريخ فتح الاظرفة.